ᖃᐅᔨᒪᕕᑦ?

• ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔭᕆᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᓯᕗᓪᓕᕐᕝᒥᒃ ᐃᒡᓯᕙᓚᐅᖅᑐᑦ ᓴᓄᐊᕆ 17, 1876, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐃᖅᑲᖅᑐᒐᒃᓴᖃᓚᐅᕋᑎᒃ ᓈᓚᒐᒃᓴᖃᓚᐅᕋᑎᒃ ᓱᓕ. ᑕᐃᑲᓂ ᐊᐃᕆᓕᐅᓕᕐᑎᓪᓗᒍ, ᑐᓴᕆᐅᓚᐅᖅᑐᑦ ᓈᓚᒋᐊᖃᖅᑕᒥᖕᓂᒃ. ᐃᒡᓯᕙᓚᐅᖅᑐᑦ ᐊᑕᐅᓯᕐᒥᒃ ᐱᓇᓱᐊᕈᓯᕐᒥᒃ ᔫᓐᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᕇᖅᓯᓪᓗᑎᒃ ᐱᖓᓱᓂᒃ ᖃᓄᐃᓕᐅᕆᐊᖃᖅᑐᓂᒃ. ᔭᓄᐊᕆᐅᓕᕐᑎᓪᓗᒍ ᑕᐃᑲᓂᑦᓴᐃᓐᓇᖅ, ᐊᑯᓚᐃᑦᑐᒥᒃ ᑲᑎᒪᖃᑦᑕᓕᓚᐅᖅᑐᑦ ᑐᑭᒧᐊᒍᑎᖃᑦᓯᐊᖅᓗᑎᒃ.

• ᑕᐃᒪᓕ ᑯᐃᖕ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᖓ ᑐᑦᑯᓐᓂᕐᕝᑦ, ᐊᔪᓕᕐᕝᓪᓗᓐᓂᕝᑦ, ᐅᕝᓕᓗᓐᓂᕝᑦ ᐊᐅᓪᓚᖅᓯᒪᓗᓂ ᓄᓇᖓᓐᓂᑦ ᐅᖓᑖᓄᑦ ᐊᑕᐅᓯᖅ ᑕᖅᑭᖅ, ᐊᖓᔪᖅᑲᖅ ᒪᓕᒐᓕᕆᔨᓄᑦ ᐅᕝᓕᓗᓐᓂᕝᑦ ᑕᐃᖕᓇ ᐱᓇᓱᐊᕐᕕᖓᑦ ᐃᓐᓄᒋᐊᖃᕐᕝᑦ, ᑖᓐᓇᐅᓗᓂ ᐊᖓᔪᖅᑲᖅ ᓄᑦᓕᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ, ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᓕᕋᔭᖅᑐᖅ ᑲᓇᑕᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᓗᒋᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᓴᖕᖕᒋᓂᖕᒋᑦ ᓄᑭᖃᐅᑎᖕᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᒃᓴᖕᒋᑦ ᑯᐃᖕ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᖓᑕ.

• ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑯᐃᖕ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᖓᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᑦ. ᐃᓂᖃᐃᓐᓇᖅᓂᐊᖅᑐᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᕆᖕᓂ ᑭᓯᐊᓂ ᐅᑭᐅᖃᓕᕈᑎᒃ ᐊᕐᕋᒍᖃᓕᕈᑎᒃ 75-ᓂᒃ.

• ᓄᒃᓕᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨ: ᐅᖅᑲᐅᓯᖅ "ᓄᒃᓕᖅ" ᐅᐃᕕᑦ ᐅᖅᑲᐅᓯᑐᖃᖓ ᑐᑭᖃᖅᑐᖅ ᒪᒃᑯᒃᓂᖅᓴᐅᔪᖅ. ᐅᓇ ᑐᑭᖓ, ᐊᑐᖅᑕᐅᔪᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ, ᒥᒃᓯᖓ ᐊᖓᔪᖅᑲᖅ ᒪᓕᒐᓕᕆᔨ ᑖᒃᑯᓐᓇᖓᑦ ᐊᓯᖕᒋᓐᓂᑦ 8 ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᓂᑦ.

• ᓄᐃᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐃᒡᓗ ᐅᓪᓗᓕᖅᑕᐅᓯᒪᓪᓗᓂ ᒪᐃ 19, 1939, ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓕᐅᖅᑲᖅᑕᐅᑎᓚᐅᖅᓯᒪᓂᕋᖅᑕᐅᕗᖅ ᑭᖕ ᔪᐊᔨ VI. ᑯᐃᖕ ᐃᓕᓴᐃ ᓄᐃᓚᐅᖅᓯᒪᔭᖓ ᓯᕗᓂᐊᓄᑦ ᑭᖕ, ᐅᐃᒥ, ᑕᐃᑲᓂ ᒪᐃ 20, 1939.

• ᒪᕿᒃ ᓴᐃᒻᒪᑎᓂᒃ ᑎᒍᒥᐊᕐᑎᐅᔪᑦ ᓯᕗᓂᐊᓂ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᔪᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᒡᓗᑯᑎᖓᓐᓂ. ᑲᓇᑕ ᓴᐃᒻᒪᑎᖓ ᐅᐊᖕᓇᖓᓂ ᓇᑉᐸᖅᑕᐅᕙᖅᑐᖅ ᖃᐅᑕᒪᑦ. ᐱᖃᑖ ᓇᑉᐸᖅᑕᐅᓯᒪᕙᖅᑐᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᓕᕋᖓᑕ ᑭᓯᐊᓂ.

• ᒪᕿᒃ 3-ᒥᑦᑕᑉ ᐳᖅᑐᑎᒋᔪᖅ ᓴᕕᕋᔭᒃ ᑲᓐᓄᔭᐅᔭᖅ ᓴᓇᖕᖕᒍᐊᖅᓯᒪᔪᖅ ᑭᓇᖕᖕᒍᐊᑦ ᓇᑉᐸᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᒪᔪᕋᐅᑎᖕᒋᓐᓄᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᔪᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᒡᓗᖓᓂ. ᐅᑯᐊ ᓴᓇᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᒋᐊᓕᕐᕝᖅᑎᓪᓗᒍ 1920 ᓴᕿᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᖅᑯᓪᓗᒋᑦ ᐊᖏᔪᒻᒪᓇᐊᓗᒃ ᐃᖅᑲᐅᒪᒍᑕᐅᔪᖅ ᑯᖕ ᐃᑦᕗᑦ VII ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᖅᑕᐅᓯᒪᓚᐅᖅᑐᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐱᔭᕇᖅᑕᐅᒪᒥᒃ ᐃᓕᔭᐅᓚᐅᖅᑐᑦ. ᐃᖅᑲᐅᒪᒍᑕᐅᔪᖅ ᐃᑦᕗᑦ VII ᐱᔭᕇᖅᑕᐅᒍᓐᓇᓚᐅᓐᖏᑦᑐᖅ. ᓴᓇᔭᐅᓪᓗᓂ ᑐᓛᑐᒥᐅᑦᕋᒥᑦ ᓴᓇᖕᖕᒍᐊᕐᑎ ᔫᑐ ᐊᐃᕝᑦ, **ᒪᓕᒐᓕᕆᓂᖅ** ᐊᒻᒪᓗ ᓱᓕᔪᑦ, ᐳᐃᒍᖅᑕᐅᓯᒪᓚᐅᖅᑐᑦ ᖃᓂᒋᔭᓂ ᐊᕐᕋᒍᑦ 50. ᑕᐃᑲᓂ 1969 ᓇᓂᔭᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᖅᓯᒪᔪᑦ ᓴᐅᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑖᓂ ᓄᓇᓯᐅᑎᖃᕐᕕᑦ. ᓄᐃᑎᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑕᑯᔭᐅᖃᑦᑕᕐᓂᐊᕐᒪᑦ ᑕᐃᒪᖓᓐᓂᑦ 1970.

• ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᐊᓐᓄᕐᖅᓯᒪᕙᒃᑐᑦ ᐊᐅᐸᖅᑐᓂᒃ ᐅᓕᒃᑕᕐᓂᒃ ᑖᓐᓇᓗ ᖃᑯᖅᑐᖅ ᑲᓇᑕᒥᐅᑕᖅ ᑎᓇᐊᕐᐸᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᖅᑐᖅ ᑭᓯᐊᓂ ᐱᐃᒃᔪᐊᓇᐅᑎᓪᓗᒍ, ᓱᕐᓗ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐊᖏᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓄᑖᑦ ᒪᓕᒐᓕᕆᔨᑦ ᐅᕝᓕᓗᓐᓂᕝᑦ ᐅᖃᓕᒫᖅᑐᖃᕐᑎᓪᓗᒍ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐊᖓᔪᖅᑲᖅᖓᓄᑦ ᑎᓕᓯᒍᑕᐅᔪᑦ ᑯᐃᖕᒥᑦ.

ᖃᓄᖅ ᐅᖃᖃᑎᒋᔪᓐᓇᖅᐱᒋᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᔪᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ

ᐃᓐᑐᓇᒃᑯᑦ ᐃᓂᖓᑦ:
www.scc-csc.gc.ca

ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᑭᓯᒋᐊᕈᒪᒍᓂ

ᐃᓐᑐᓇᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᒋᓗᒍ:
reception@scc-csc.gc.ca

ᐅᖃᓗᑎᖓᑦ:
(613) 995-4330
1-888-551-1185

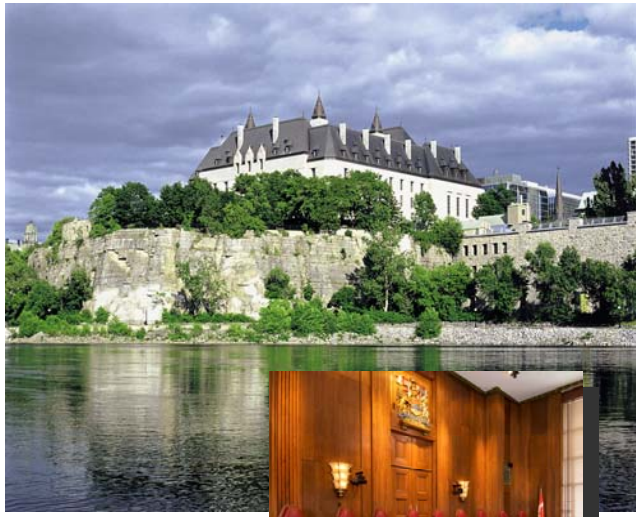
ᑐᕋᕈᑎᕗᑦ ᑎᑎᖃᒃᑯᕕᒃᑎᒍᑦ:
The Supreme Court of Canada
301 Wellington Street
Ottawa, Ontario K1A 0J1

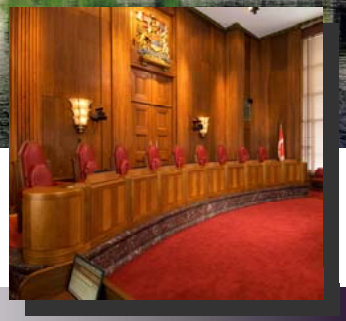
ᐳᓛᕈᒪᔪᓄᑦ ᐅᕝᓕᓗᓐᓂᕝᑦ ᐃᓂᓕᐅᓇᔪᒪᔪᓄᑦ

ᐃᓐᑐᓇᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᒋᓗᒍ:
tour@scc-csc.gc.ca

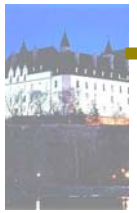
ᐅᖃᓗᑎᖓᑦ:
(613) 995-5361
1-866-360-1522

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᔪᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᕝᑦ ᑲᓇᑕᒥ





Inuktitut / Inuktitut



ᖃᓄᐃᓕᖓᓚᐅᕈᓯᖓ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᓄᐃᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᐱᖁᔭᕐᔪᐊᓚᐊᖓᒍᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒪᓕᒐᓕᐅᖅᑎᖏᑦ ᑕᐃᑲᓂ 1875, ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᐅᓂᐊᖅᓗᓂ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓄᐊᕈᒪᔪᓄᑦ ᐊᔪᐃᓐᓇᒋᐊᓪᓚᒍᒪᔪᓄᑦ ᓇᑭᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᓇᑕᒥ ᓄᑭᖃᕐᕕᖏᓐᓂᑦ.

ᐊᒥᓱᓄᑦ ᐊᕐᕌᒍᓄᑦ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐃᓱᒪᓕᐊᖏᑦ ᐊᔪᐃᓐᓇᒋᐊᓪᓚᒃᑕᐅᒍᓐᓇᕐᒪᑕ ᑖᒃᑯᓐᓇᖓ ᒪᓕᒐᓕᓇᒃᑯᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖏᓐᓄᑦ ᑕᐃᑲᓂ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐊᖓᔪᖅᑳᖓᑕ ᑎᑎᕋᕐᕕᖓᓂ ᐃᖕᓚᓐᒥ (England). ᐅᓇ ᐊᔪᐃᓐᓇᒋᐊᓪᓚᒍᑕᐅᔪᖅ ᓄᖑᑎᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᐱᕋᔭᒃᑐᓕᓇᔪᓂᑦ ᐱᓕᓇᓪᓗᑎᒃ ᑕᐃᑲᓂ 1933 ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᑦ ᐱᓕᓇᔭᐅᔪᓄᑦ ᑕᐃᑲᓂ 1949. ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᒪᓐᓇᐅᔪᖅ ᐳᖅᑐᓛᖑᔪᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᓂᑦ ᐊᔪᐃᓐᓇᒋᐊᓪᓚᒐᕕᐅᓪᓗᓂ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔪᑦ ᑖᒃᑯᐊᖑᒍᓚᐅᖅᑐᑦ ᐊᖓᔪᖅᑳᖅ ᒪᓕᒐᓕᓇᔪᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᓪᓕᒪᐃᑦ ᓄᑲᖅᓱᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓂᑦ ᐱᓇᓱᐊᖃᑎᒋᔭᖏᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ. ᑕᐃᑲᓂ 1927 ᐊᒥᓱᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᐅᓄᖅᓱᒋᐊᓚᐅᖅᑐᑦ 7-ᖑᖅᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᐃᑲᓂ 1949, ᐄᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒍ ᐊᔪᐃᓐᓇᓇᐊᓪᓚᒍᑕᐅᔪᑦ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᕈᑎᔭᐅᔪᑦ ᑖᒃᑯᓐᓇᖓ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖏᓐᓄᑦ, ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᓕᖅᓗᑎᒃ 9-ᖑᖅᓗᑎᒃ ᒪᓐᓇᓗ ᑕᐃᒪᓐᓇᐅᑎᒋᔪᖅ ᓱᓕ. ᒪᓕᒐᕐᑎᒍᑦ, ᑎᑭᐅᓯᒪᔪᖅ ᐱᖓᓱᓄᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᓯᒪᒋᐊᖅᑲᖅᑐᑦ ᑯᐸᐃᒃᒥᓐ. ᐱᐅᓯᑐᖅᖓᑦᑎᒍᓪᓕ, ᐱᖓᓱᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑎᒃᑯᐊᖅᑕᐅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐋᓐᑎᐅᓇᐅ, ᒪᕐᕉᒃ ᐅᐊᖓᓇᖓᓂᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑕᐅᓯᖅ ᑲᓇᖓᓇᖓᓂᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑐᓴᕙᒃᑐᑦ ᐱᓕᓇᐊᓇᒋᐊᖅᑲᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᓇᕙᓚᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑯᓂᐅᔪᖅ ᑕᐃᑲᓂ ᐅᖃᓕᒪᕐᕕᖕᒥ ᐃᒡᓗᕈᓯᕐᒥ ᑕᐃᑲᓂ ᒪᓕᒐᓕᐊᒃᓴᓄᑦ ᑐᑦᑕᕐᕕᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᖑᓂᐊᒍᑦ ᐊᓯᖏᓐᓂ ᐃᒡᓗᕈᓯᖏᓐᓂ ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᓗᑎᒃ ᑕᐃᑲᖅᑐᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖓᓂᑦ. ᑕᐃᑲᓂ 1882 ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᓈᓚᐅᖅᑐᖅ ᓂᕈᓐᓂᖅᓴᒍᑦ ᐃᒡᓗᒍᑦ ᐊᑖᓂ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖓᑕ ᐃᒡᓗᕐᑯᑎᖓ ᖃᐅᔨᓴᐅᑎᐊᓗᓕᖏᑦ, ᑕᐃᓐᓇᓗ ᐄᖅᑕᐅᓯᒪᓕᖅᑐᖅ ᑕᐃᒪᖓᓐᓂᑦ. ᓴᓇᔭᐅᓕᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᑖᓐᓇ ᒪᓐᓇᐅᔪᖅ ᐃᒡᓗᕐᑯᑎᒋᔭᖓᑦ ᐱᒋᐊᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ 1939, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᓄᑦᑎᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᑭᓯᐊᓂ 1946-ᒥ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᒡᓗᕐᑯᑎᖓ, ᑖᓐᓇᓗ ᒪᓐᓇᐅᔪᖅ ᐃᑦᑕᖅᓂᑕᕐᑯᑎᒋᔭᐅᓚᖅᑐᖅ, ᓴᓇᔭᐅᓯᒪᔪᖅ ᒪᓐᑐᓕᐊᒥᐅᑕᒥᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎ ᐅᓐᓴ ᑰᒥᐃ. ᐃᓂᖅᑲᖅᑐᖅ ᐅᐊᖓᓇᖓᒥ ᖃᐅᔨᓴᐅᑎᐊᓗᖅᑲᖅᑐᖅ ᐃᒡᓗᐃᑦ ᖁᓛᓂ ᐋᑐᕙᒃ ᑰᖓᓂᑦ. ᐃᒡᓗ ᐱᔭᕇᖅᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ 1941 ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐊᑐᖅᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᐊᕐᕌᒍᓄᑦ ᑎᓴᒪᓄᑦ ᐃᓂᒋᔭᐅᓪᓗᓂ ᐅᓇᑕᖅᑐᒃᓴᓕᓇᔪᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᖏᑦ.

ᑲᔭᔫᖅᓇᖅᑐᖅ ᓴᓇᓱᒪᑦᑎᐊᖅᑐᖅ ᐃᓚᖅᑲᖅᑐᖅ ᐊᖏᔪᒥᒃ ᐃᑎᓇᕐᕕᓕᒃ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕙᕕᖓ, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑎᑎᕋᕐᕕᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᑎᒪᕝᕕᒃ, ᑎᑎᕋᕐᕕᖓ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᔪᑦ ᓴᓇᔨᑦ, ᐅᖃᓕᒪᖓᖃᕐᕕᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᕐᕉᒃ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕙᕕᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᒐᕙᒪᑐᖅᑲᒃᑯᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔪᑦ ᑲᓇᑕᒥ.

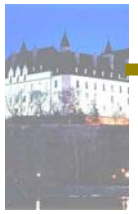
ᓄᑭᖃᕐᕕᖓ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᐅᔪᖅ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᕈᒪᔪᓄᑦ. ᕿᒥᕐᕈᐊᕐᑉᐸᖅᑐᖅ ᖃᓄᐃᓕᐅᕆᐊᖃᖅᑐᓂᒃ ᐱᓯᒪᔪᓂᒃ ᑖᒃᑯᓐᓇᖓᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᐅᓕᑦᑎᐊᓕᐅ ᓱᕐᑯᐃᖅᓯᒋᐊᑲᓐᓂᕈᑕᐅᕐᑯᔭᐅᔪᓂᒃ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᖅᑐᖅᑯᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒥ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᔪᖏᑎᑦᑎᐅᓯᒪᓂᑦ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᕈᑎᒋᔭᖏᑦ ᑐᓐᓂᕐᑯᑕᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒋᑦ. ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐊᔪᖏᑎᑦᑎᒍᓐᓇᑐᖅ ᑕᒪᒃᑯᓐᓂᖓ ᐱᔪᓐᓇᖅᓯᑎᑦᑎᓗᓂ (ᐊᑎᖃᖅᑐᖅ ᕿᒪᒍᑎᔪᖅ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᖅᑐᖅ) ᖃᐅᔨᒋᐊᓇᐊᖃᕈᑎᒃ ᐃᓄᓕᒪᓄᑦ ᐱᒪᓇᐅᑎᓪᓗᒍ ᐃᓚᐅᒋᐊᖃᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓂᑦ ᑕᐃᒪ ᐱᒪᓇᐅᔪᖃᖅᑐᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᒃ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒥ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑲᑎᒪᓂᕝᕕᖓᑦ

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᓂᖅᑲᖅᑐᑦ ᐋᑐᕙᒥ. ᐊᕐᕌᒍᑕᒪᑦ ᐱᑎᑕᐅᕙᖅᑐᑦ ᖃᓂᒋᔭᓂ 600 ᐆᒃᑐᖅᑐᓂᑦ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᕈᒪᔪᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃᑎᒍᑦ, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᓈᓚᒃᐸᒃᑐᑦ ᖃᓂᒋᔭᓂ 100 ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᓕᐊᕈᒪᔪᓄᑦ. ᐃᖅᑲᖅᑐᖅᑕᐅᔪᑦ ᐅᖃᐅᓯᓇᓇᖅᑕᖏᑦ ᐊᐃᕙᒍᑎᖓᓂᒃ ᑖᒃᑯᓐᓇᖓᑦ ᓄᓇᓕᖓᓂ ᐃᓄᖅᑲᖅᑎᑦᑐᓂᑦ ᑕᒪᐅᓐᓇ ᑕᓇᔭᐅᑎᒃᑯᑦ ᓈᓚᒍᑎᖅᑲᓗᑎᒃ. ᐊᒥᓱᓐᓇᖏᑦᑐᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᓈᓚᖅᓯᐊᖅᑎᑕᐅᕗᑦ ᐳᖅᑐᓂᖅᓴᐅᓕᓇᔪᓂᒃ ᑎᑭᓯᒪᔪᖅ ᑕᓪᓕᒪᑦ. ᑕᐃᒪᓐᓇᐅᒃᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒍ, ᑕᒪᕐᒥᐸᓗᒃ ᐱᓕᓇᔭᐅᓯᐊᖃᖅᑐᑦ ᑐᔾᔭᐅᕙᖅᑐᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᓂᑦ 7-ᓂᑦ ᐅᕝᕙᓘᓐᓂᑦ 9-ᓂᑦ ᑲᑎᖓᓪᓗᑎᒃ. ᐃᓱᒪᓕᐊᖏᑦ ᐋᕿᒃᑕᖏᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐃᓚᓐᓂᒃᑯᑦ ᐊᕙᓖᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᔪᕈᓐᓂᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᑦ ᑎᑎᕋᖅᓗᒍ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᒋᔭᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ. ᐃᓱᒪᓕᐊᖏᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᑕᒪᐃᓐᓂᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᒋᐊᓕᒃ ᐃᓱᒪᓕᐊᓇᔭᐅᓯᒪᓂᐊᖅᑐᓄᑦ, ᐃᓚᖅᑲᖅᓗᒍ ᓈᒪᒍᑎᖅᖏᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᑐᓂᔭᐅᔪᑦ ᑕᒪᐃᓐᓂᖓᔪᓂᑦ. ᐃᓱᒪᓕᐊᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖏᑦ ᐊᓕᓚᔪᖑᒍᖅᑎᑕᐅᕗᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᑎᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑕᐃᑲᓂ ᓯᓚᕐᔪᐊᑰᕈᓐᓇᐅᑎᖓᓐᓂ ᖃᓇᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᐃᓂᖓᓂ.

ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕙᖅᑐᖅ ᐱᖓᓱᐃᖅᓗᓂ ᐊᕐᕌᒍᒥ, ᐅᑭᐅᒥ, ᐅᐱᖓᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᑭᐊᒃᓴᖅ. ᓈᓚᒃᑕᐅᔪᑦ ᒪᑐᐃᖓᔪᑦ ᐃᓄᓕᒪᓄᑦ. ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔪᑦ ᐃᒡᓗᕈᓐᓂᑦ ᓇᒡᒐᔭᒥᑦ ᐱᒋᐊᖅᓗᑎᒃ 9:30 ᐅᓪᓚᒃᑯᑦ ᑎᑭᓪᓗᒍ 12:30 ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᒋᐊᓇᓪᓗᑎᒃ 2:00 ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᑎᑭᓪᓗᒍ 4:00 ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᑭᓯᐊᓂᓕ ᒪᑐᓯᒪᔪᖅ ᔪᓚᐃ, ᐋᒡᒍᓯ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᑎᐱᓇ.



ᐳᓛᖅᓂᖅ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᖕᒧᑦ

ᑕᐃᑲᖓᑦ ᒪᐃ 1 ᑎᑭᓪᓗᒍ ᐋᒡᒍᓯ 31, ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᔨᖅᓯᐊᐃᑦ ᑯᑉᓯᖕᓂᕐᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᐃᒡᓗᖓ ᒪᑐᐃᖓᔪᖅ ᐃᓄᓕᒪᓄᑦ ᐱᒋᐊᖅᓗᓂ 9:00 ᐅᓪᓚᒃᑯᑦ ᑎᑭᓪᓗᒍ 5:00 ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᖃᐅᑕᒪᑦ. ᐃᓕᓐᓂᐊᖅᑐᑦ ᒪᓕᒐᓕᓇᓂᕐᒥᒃ ᐊᔪᓇᖅᓱᔭᔭᕇᖅᑐᑦ ᑐᑭᒧᐊᒃᑎᐅᓪᓗᑎᒃ ᐳᓛᖅᑐᓄᑦ.

ᑕᐃᑲᖓᑦ ᓯᑎᐱᓇ 1 ᑎᑭᓪᓗᒍ ᐊᐃᓇᓕ 30, ᐃᓄᓕᒪᓄᑦ ᒪᑐᐃᖓᔪᖅ ᐃᓱᖅᑕᐅᒍᓐᓇᖅᑐᖅ ᐃᒡᓗ ᓇᒡᒐᔭᔭᒥᑦ ᑎᑭᓪᓗᒍ ᑦᓪᓕᕐᒥᖅ ᐅᓪᓗᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᒋᐊᕐᓗᑎᒃ 9:00 ᐅᓪᓚᒃᑯᑦ ᑎᑭᓪᓗᒍ 5:00 ᐅᓐᓄᓴᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᓇᖅᓱᖅᑕᐅᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᐳᓛᖅᑐᑦ ᐅᓪᓗᓕᐅᖅᓯᒪᒍᑎᒃ ᑭᓯᐊᓂ. ᐊᒥᓱᑦ ᐱᖃᑎᒋᒃᑐᑦ ᑲᑎᖓᔪᑦ ᐋᕿᒍᑎᔪᖅᑐᐅᓯᒪᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᖃᖓᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᐊᕐᕌᒍᓕᒪᖅ. ᐃᓂᓕᐅᕈᒪᒍᕕᑦ, ᐅᖃᓗᒃᓗᑎᑦ (613) 995-5361. ᑐᑭᓯᒋᐊᒃᓂᕈᒪᒍᕕᑦ, ᑐᑭᓯᒋᐊᕐᕕᒋᓗᒍ ᐃᖅᑲᖅᑐᐃᕕᒃ ᐃᓐᑐᓇᒃᑯᑦ ᖃᓇᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᐃᓂᖓ ᐅᕝᕙᓂ www.scc.csc.gc.ca